

V Bruseli 14. decembra 2022
(OR. en)

15928/22

Medziinštitucionálny spis:
2022/0232(COD)

CODEC 1991
TRANS 786
PE 151

INFORMAČNÁ POZNÁMKA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Predmet:	Návrh NARIADENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY, ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (EHS) č. 1108/70, ktorým sa zavádza účtovný systém pre výdavky na infraštruktúru v súvislosti so železničnou, cestnou a vnútrozemskou vodnou dopravou, a nariadenie Komisie (ES) č. 851/2006 stanovujúce obsah rôznych položiek účtovnej osnovy podľa prílohy I k nariadeniu Rady (EHS) č. 1108/70 – výsledok prvého čítania v Európskom parlamente (Štrasburg, 12. až 15. decembra 2022)

I. ÚVOD

Výbor stálych predstaviteľov 13. decembra 2022 potvrdil, že ak Európsky parlament schváli uvedený návrh Komisie bez pozmeňujúcich návrhov, Rada schváli pozíciu Európskeho parlamentu.

Spravodajca Roman HAIDER (ID, AT) predložil 13. decembra 2022 v mene Výboru pre dopravu a cestovný ruch správu s cieľom schváliť návrh Komisie.

II. HLASOVANIE

Parlament prijal 13. decembra 2022 svoju pozíciu v prvom čítaní, ktorou schválil návrh Komisie.

Táto pozícia sa uvádza v jeho legislatívnom uznesení.

Rada by preto mala byť schopná schváliť pozíciu Európskeho parlamentu uvedenú v prílohe k tejto poznámke, čím by sa pre obe inštitúcie ukončilo prvé čítanie.

Legislatívny akt by sa následne prijal v znení, ktoré zodpovedá pozícii Európskeho parlamentu.

P9_TA(2022)0429

Doprava: zrušenie nariadenia Rady (EHS) č. 1180/70 a nariadenia Komisie (ES) č. 851/2006

Legislatívne uznesenie Európskeho parlamentu z 13. decembra 2022 o návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (EHS) č. 1108/70, ktorým sa zavádza účtovný systém pre výdavky na infraštruktúru v súvislosti so železničnou, cestnou a vnútrozemskou vodnou dopravou, a nariadenie Komisie (ES) č. 851/2006 stanovujúce obsah rôznych položiek účtovnej osnovy podľa prílohy I k nariadeniu Rady (EHS) č. 1108/70 (COM(2022)0381 – C9-0294/2022 – 2022/0232(COD))

(Riadny legislatívny postup: prvé čítanie)

Európsky parlament,

- so zreteľom na návrh Komisie pre Európsky parlament a Radu (COM(2022)0381),
 - so zreteľom na článok 294 ods. 2 a článok 91 Zmluvy o fungovaní Európskej únie, v súlade s ktorými Komisia predložila návrh Európskemu parlamentu (C9-0294/2022),
 - so zreteľom na článok 294 ods. 3 Zmluvy o fungovaní Európskej únie,
 - so zreteľom na stanovisko Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru z 26. októbra 2022¹,
 - po porade s Výborom regiónov,
 - so zreteľom na záväzok zástupcu Rady, vyjadrený v liste zo 7. decembra 2022, schváliť pozíciu Európskeho parlamentu v súlade s článkom 294 ods. 4 Zmluvy o fungovaní Európskej únie,
 - so zreteľom na článok 59 rokovacieho poriadku,
 - so zreteľom na správu Výboru pre dopravu a cestovný ruch (A9-0286/2022),
1. prijíma nasledujúcu pozíciu v prvom čítaní;
 2. žiada Komisiu, aby mu vec znovu predložila, ak nahrádza, podstatne mení alebo má v úmysle podstatne zmeniť svoj návrh;
 3. poveruje svoju predsedníčku, aby postúpila túto pozíciu Rade, Komisii a národným parlamentom.

¹ Zatiaľ neuverejnené v úradnom vestníku.

Pozícia Európskeho parlamentu prijatá v prvom čítaní 13. decembra 2022 na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/..., ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (EHS) č. 1108/70, ktorým sa zavádza účtovný systém pre výdavky na infraštruktúru v súvislosti so železničnou, cestnou a vnútrozemskou vodnou dopravou, a ktorým sa zrušuje nariadenie Komisie (ES) č. 851/2006 stanovujúce obsah rôznych položiek účtovnej osnovy podľa prílohy I k nariadeniu Rady (EHS) č. 1108/70

EURÓPSKY PARLAMENT A RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 91,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

po postúpení návrhu legislatívneho aktu národným parlamentom,

so zreteľom na stanovisko Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru²,

po porade s Výborom regiónov,

konajúc v súlade s riadnym legislatívnym postupom³,

² Stanovisko z 26. októbra 2022 (zatiaľ neuverejnené v úradnom vestníku).

³ Pozícia Európskeho parlamentu z 13. decembra 2022.

keďže:

- (1) Európsky parlament, Rada a Komisia potvrdili v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva⁴ svoj spoločný záväzok aktualizovať a zjednodušiť právne predpisy Únie.
- (2) Je vhodné pravidelne analyzovať *acquis* Únie, aby bolo možné ho aktualizovať a podľa možnosti znížiť jeho objem. Zrušenie zastaraných právnych predpisov pomáha zachovať transparentnosť, zrozumiteľnosť a ľahké použitie legislatívneho rámca Únie členskými štátmi a príslušnými zainteresovanými stranami.
- (3) V nariadení Rady (EHS) č. 1108/70⁵ sa od členských štátov vyžaduje, aby podávali správy o výdavkoch na infraštruktúru železničnej, cestnej a vnútrozemskej vodnej dopravy, ako aj o zisteniach týkajúcich sa využívania takejto infraštruktúry.
- (4) Nariadenie (EHS) č. 1108/70 obsahuje zastarané ustanovenia a vymedzenia pojmov a je nekonzistentné a nezlučiteľné s novšími právnymi aktmi Únie, ktoré sú v platnosti a ktorými sa členským štátom ukladá povinnosť nahlasovať údaje o investíciách do dopravnej infraštruktúry a o jej využívaní.
- (5) Nariadenie (EHS) č. 1108/70 je spojené s nadmernými administratívnymi ťažkosťami pri zbere údajov požadovaných uvedeným nariadením. Od roku 2005 poskytujú takéto údaje len štyri členské štáty.
- (6) Nariadenie (EHS) č. 1108/70 by sa preto malo zrušiť, aby sa odstránili nezrovnalosti v právnom poriadku Únie a aby sa prispelo k zjednodušeniu právnych predpisov Únie odstránením právneho aktu, ktorý je v súčasnosti zastaraný.
- (7) Keďže nariadením Komisie (ES) č. 851/2006⁶ sa vykonáva nariadenie (EHS) č. 1108/70, jeho účel sa zrušením nariadenia (EHS) č. 1108/70 skončí. Nariadenie (ES) č. 851/2006 by sa preto tiež malo zrušiť,

PRIJALI TOTO NARIADENIE:

⁴ Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1.

⁵ Nariadenie Rady (EHS) č. 1108/70 zo 4. júna 1970, ktorým sa zavádza účtovný systém pre výdavky na infraštruktúru v súvislosti so železničnou, cestnou a vnútrozemskou vodnou dopravou (Ú. v. ES L 130, 15.6.1970, s. 4).

⁶ Nariadenie Komisie (ES) č. 851/2006 z 9. júna 2006 stanovujúce obsah rôznych položiek účtovnej osnovy podľa prílohy I k nariadeniu Rady (EHS) č. 1108/70 (Ú. v. EÚ L 158, 10.6.2006, s. 3).

Článok 1

Nariadenia (EHS) č. 1108/70 a (ES) č. 851/2006 sa zrušujú.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V ...

Za Európsky parlament

Za Radu

predsedníčka

predseda/predsedníčka
